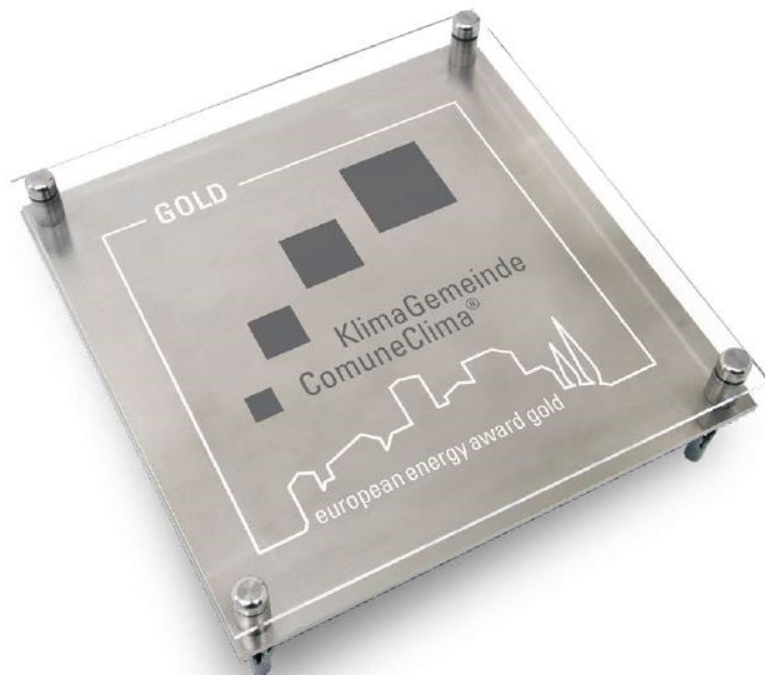




KlimaGemeinde Zertifizierung Certificazione ComuneClima 2021-2022

Das KlimaGemeinde Programm

Gemeinden sind wichtige Gestalter einer ressourcenschonenden Zukunft und übernehmen für BürgerInnen und ansässige Unternehmen eine Vorbildfunktion.

Das KlimaGemeinde Programm unterstützt Gemeinden dabei, Energie- und Klimaschutzmaßnahmen zu erarbeiten, umzusetzen und deren Wirksamkeit zu verifizieren. Vorbildliche Gemeinden zeichnen wir mit der "KlimaGemeinde" Zertifizierung aus.

In welchen Bereichen kann eine Gemeinde aktiv werden?

**Entwicklungsplanung
und Raumordnung**

**Kommunale Objekte
und Anlagen**

**Versorgung und Entsorgung
(Energie, Wasser, Abwasser, Abfall)**

Mobilität

Interne Organisation

Kommunikation und Kooperation

Schritt für Schritt zur KlimaGemeinde

1. Gemeindebeschluss zur Teilnahme am Programm
2. Bildung einer Arbeitsgruppe (Energy Team), die für die Umsetzung des Programms verantwortlich ist
3. Ernennung eines KlimaGemeinde Beraters, der das Energy Team organisatorisch und technisch unterstützt
4. Unterzeichnung der Basisvereinbarung mit der KlimaHaus Agentur
5. Analyse des Ist-Zustandes (Stärken, Schwächen und Potentiale)
6. Arbeitsplan mit Maßnahmen zur kontinuierlichen Verbesserung
7. Externes Audit und Zertifizierung KlimaGemeinde, sobald die gesetzten Ziele erreicht werden

Il programma ComuneClima

I comuni sono attori importanti per un futuro sostenibile e assumono un ruolo esemplare nei confronti dei cittadini e degli operatori economici locali.

Il programma ComuneClima aiuta i comuni nella definizione, realizzazione e verifica dell'efficacia di misure finalizzate all'efficienza energetica e alla tutela del clima. I comuni esemplari vengono da noi premiati con la certificazione "ComuneClima".

Quali i settori nei quali un comune può agire?

**Sviluppo e pianificazione
territoriale**

Edifici ed impianti comunali

**Approvvigionamento e smaltimento
(energia, acqua, reflui, rifiuti)**

Mobilità

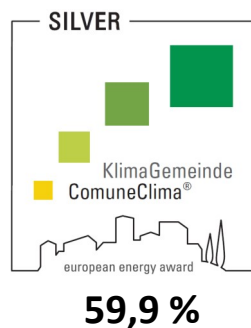
Organizzazione interna

Comunicazione e cooperazione

Passo dopo passo verso il ComuneClima

1. Delibera comunale di adesione al programma
2. Costituzione di un gruppo di lavoro (energy team), responsabile per l'attuazione del programma
3. Nomina di un consulente ComuneClima per assistere sia dal punto di vista tecnico che organizzativo l'energy team
4. Firma dell'accordo di base con l'Agenzia CasaClima
5. Analisi dello stato di fatto (punti di forza, di debolezza e potenziali)
6. Piano di lavoro con misure finalizzate al continuo miglioramento
7. Audit esterno e certificazione ComuneClima al raggiungimento degli obiettivi stabiliti

Abtei Badia



Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: G. Frenademetz

Größe: 83,18 km²

EinwohnerInnen: 3.494

Meereshöhe: 1315 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2017

Beraterin: Sonja Abrate

Re-Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.abtei.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Valle Pusteria

Sindaco: G. Frenademetz

Superficie: 83,18 km²

Abitanti: 3.494

Altitudine: 1315 m

Adesione KlimaGemeinde: 2017

Consulente: Sonja Abrate

Ricertificazione: Silver

www.comune.badia.bz.it

Energy Team

Edith Dapoz (Team Leader)

Elvis Burchia

Bernadette Crazzolaro

Giacomo Frenademetz

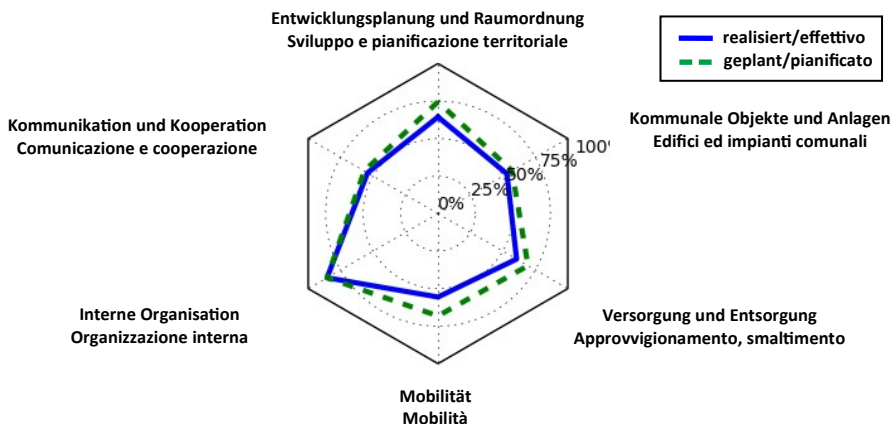
Elide Mussner

Markus Valentini

Walter Valentin

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

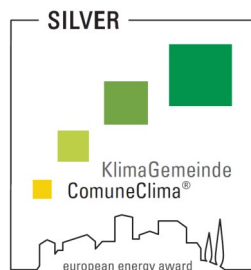


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Ausarbeitung und Genehmigung des kommunalen Energie- und Klimaplanes mit 2030-Zielen • Mobilitätsstudie und Bürgerbefragung und Workshops mit Interessengruppen • Maßnahmen zur Verbesserung der Fußgängerwege in den Ortszentren • Ausbau Anschlüsse an die Biomasse-Fernwärme mit integrierter Vergasungs-KWK-Anlage • Fotovoltaikanlage auf dem Kindergarten und KITA in San Leonardo • Nachhaltigkeitsquiz zur Sensibilisierung und Beteiligung der BürgerInnen • GSTC-Zertifizierung Alta Badia als nachhaltige Destination und Verzicht auf den Skiweltcup 2029 | <ul style="list-style-type: none"> • Elaborazione e approvazione Piano energia e clima comunale con obiettivi al 2030 • Studio sulla mobilità e workshop con i gruppi di interesse • Interventi per pedonalizzazione dei nuclei urbani • Incremento allacciamenti al teleriscaldamento a biomassa integrato con impianto cogenerativo a gassificazione • Impianto fotovoltaico sulla scuola materna e nido di S. Leonardo • Quiz sulla sostenibilità per sensibilizzazione e coinvolgimento dei cittadini • Certificazione GSTC Alta Badia come destinazione sostenibile e rinuncia ai mondiali di sci 2029 |
|---|--|

Aldein Aldino



52,1 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland

Bürgermeister: C. Matzneller

Größe: 63,19 km²

EinwohnerInnen: 1.640

Meereshöhe: 1.225 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2018

Beraterin: Anna Solderer

Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.aldein.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Oltradige -Bassa A.

Sindaco: Christoph Matzneller

Superficie: 63,19 km²

Abitanti: 1.640

Altitudine: 1.225 m

Adesione KlimaGemeinde: 2018

Consulente: Anna Solderer

Certificazione: Silver

www.comune.aldino.bz.it

Energy Team

Patrick Aberham (Team Leader)

Fabian Foppa

Simon Franzelin

Heinrich Grumer

Andreas Heinz

Evelyn Hofer

Christoph Matzneller

Charlotte Oberberger

Josef Pöder

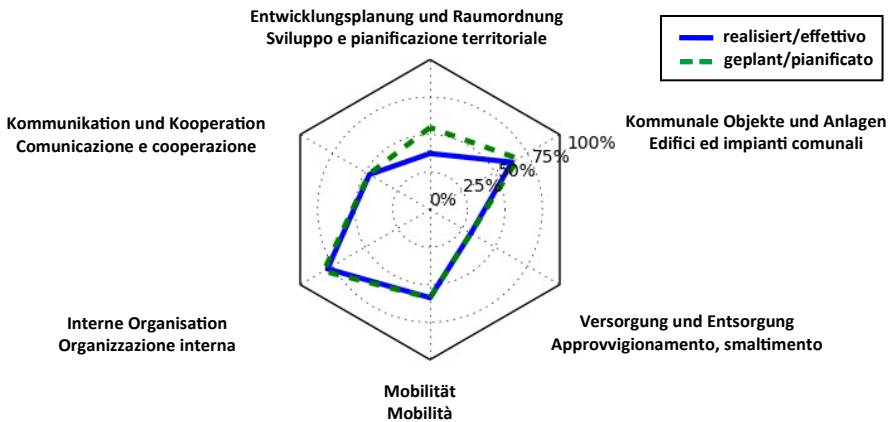
Michael Santa

Martin Schmid

Andrea Unterholzner

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Erweiterung des von der Gemeinde verwalteten Fernwärmenetzes mit lokaler Biomasse und Anschluss der öffentlichen Gebäude
- Einrichtung von 70 Fahrradabstellplätzen und 10 Ladestationen für E-Fahrräder im Zentrum und auf den kommunalen Almen
- Straßensperre der Schulfahrt mit dem Ziel, den Fußgängerverkehr zu fördern und die Sicherheit zu erhöhen
- Mehr als 90% der kommunalen Beleuchtung auf LED umgestellt und mit Nachtabsenkung ausgestattet
- Schulprojekte: Fahrradtag in Grundschulen, "Klima Schritte" und "Blühende Straßen" während der EU-Mobilitätswoche
- Ampliamento della centrale di teleriscaldamento a biomassa locale gestita dal comune e collegata agli edifici pubblici
- Realizzazione di 70 parcheggi per bici e 10 colonnine di ricarica per bici elettriche distribuite in centro e sulle malghe comunali
- Chiusura al traffico della strada di accesso alla scuola per favorire la pedonabilità e garantire maggior sicurezza
- Più del 90% dell'illuminazione pubblica convertita a LED e con possibilità di riduzione notturna
- Progetti nelle scuole: Giornata della bici nelle scuole elementari, "Passi per il clima" e "Strade fiorite" durante la settimana europea della mobilità

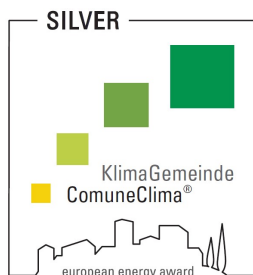
Deutschnofen Nova Ponente



INTELLIGENTE BRAUCHWASSERPUMPEN

Die Zirkulation des warmen Wassers innerhalb der Trinkwasserleitungen kostet natürlich Energie. Bei zu geringen Laufzeiten der Warmwasser-Zirkulationspumpe steht kein ausreichendes warmes Wasser an der Entnahmestelle zur Verfügung. Das Resultat ist, der Verbraucher lässt den Wasserhahn länger laufen, wodurch wertvolles Trinkwasser verschwendet wird. In vielen Haushalten läuft daher diese Pumpe rund um die Uhr, was dann jedoch einen unnötigen Verlust von Wärme und Strom bedeutet. Es sind nun intelligente Pumpen am Markt verfügbar. Der Vorteil dieser Geräte ist die automatische Anpassung an die Gewohnheiten der Verbraucher. Dadurch werden die Laufzeiten optimiert und auf ein Minimum reduziert.

WASSERPARTIPP



57,0 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Salten-Schlern

Bürgermeister: Bernhard Daum

Größe: 112,02 km²

EinwohnerInnen: 4.068

Meereshöhe: 1.350 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Beraterin: Anna Solderer

Re-Zertifizierung: Silver

www.deutschnofen.eu

Dati generali

Comprensorio: Salto-Sciliar

Sindaco: Bernhard Daum

Superficie: 112,02 km²

Abitanti: 4.068

Altitudine: 1.350 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Anna Solderer

Ricertificazione: Silver

www.nova-ponente.eu

Energy Team

Ursula Thaler (Team Leader)

Irmgard Brunner

Bernhard Daum

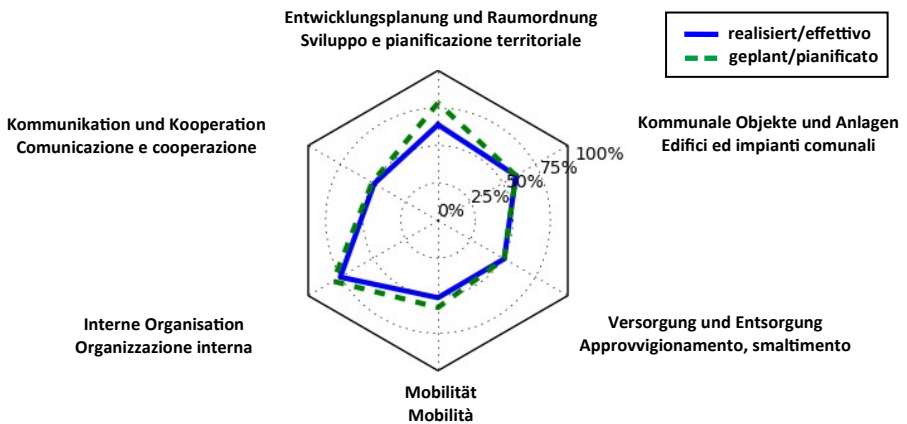
Tanja Herbst

Christoph Kofler

David Oberrauch

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

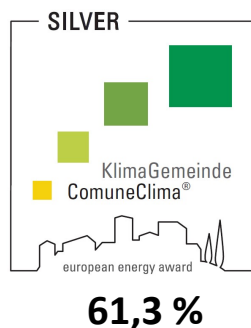


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Ausarbeitung und Genehmigung des kommunalen Energie- und Klimaplanes mit 2030-Zielen
 - Pilotprojekt zum Leerstandmanagement
 - Mikro-Biomasse-Fernwärmenetze für öffentliche und private Gebäude
 - Wiederaufbau des Vereinshauses (KlimaHaus A)
 - 100% LED-Straßenbeleuchtung
 - Kampagne "Achtsam am Berg" in Zusammenarbeit mit dem TVB zur Abfallreduzierung und Trinkwassernutzung
 - Förderung lokaler Produkte und kurzer landwirtschaftlicher Lieferketten zur Stärkung der Zusammenarbeit zwischen Bauern und Gastwirten
- Elaborazione e approvazione Piano energia clima con obiettivi al 2030
 - Progetto pilota sulla gestione degli spazi ed edifici vuoti
 - Mini-reti di teleriscaldamento a biomassa a servizio di edifici pubblici e privati
 - Ricostruzione della Casa delle Associazioni (CasaClima A)
 - 100% illuminazione pubblica a LED
 - Campagna "Rispetta la montagna" in collaborazione con APT per riduzione dei rifiuti e uso dell'acqua potabile
 - Promozione dei prodotti locali e delle filiere agricole corte per rafforzare cooperazione tra agricoltori e ristoratori

Eppan an der Weinstraße Appiano sulla Strada del Vino



Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland
Bürgermeister: Wilfried Trettl
Größe: 59,59 km²
EinwohnerInnen: 14.890
Meereshöhe: 416 m
KlimaGemeinde-Beitritt: 2016
Beraterin: Christine Romen
Re-Zertifizierung: Silver
www.eppan.eu

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.
Sindaco: Wilfried Trettl
Superficie: 59,59 km²
Abitanti: 14.890
Altitudine: 416 m
Adesione KlimaGemeinde: 2016
Consulente: Christine Romen
Ricertificazione: Silver
www.appiano.eu

Energy Team

Roland Faller (Team Leader)

Sophia Amort

Monika Hofer Larcher

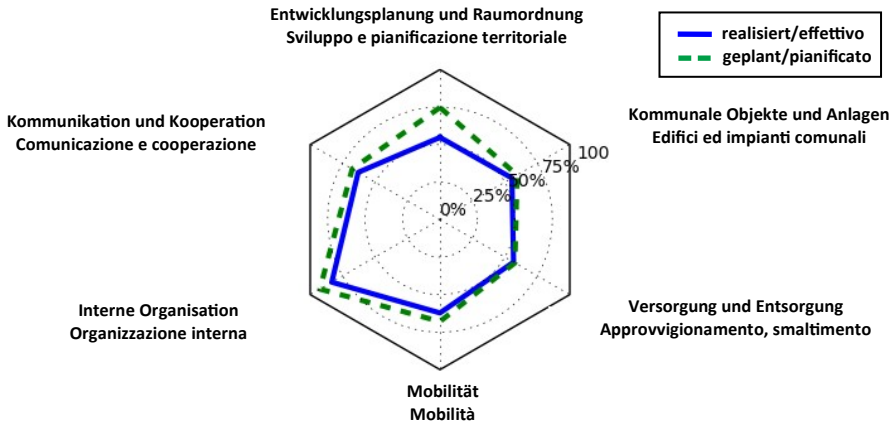
Petra Prackwieser

Wilfried Trettl

Reinhard Zublasing

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

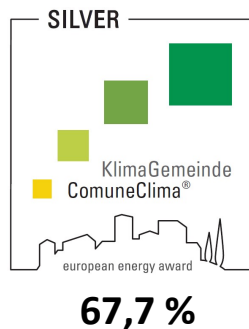


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- 20 Jahre Erfahrung in der Energiebuchhaltung für kommunale Gebäude und in der Energieberatung für BürgerInnen
- Nachhaltiges Mobilitätskonzept auf dem Gemeindegebiet
- Energiekonzept für die Sanierung öffentlicher Gebäude und energetische Sanierung verschiedener Objekte
- Installation von Biomasse- und Photovoltaikanlagen und Wärmepumpen in kommunalen Gebäuden
- Fortsetzung des Projekts zur Förderung einer nachhaltigen Mobilität der Pendler durch die Bereitstellung von E-Bikes und Fahrradboxen
- Esperienza ventennale con contabilità energetica degli edifici comunali e nella consulenza energetica ai cittadini
- Concetto di mobilità sostenibile per il territorio comunale
- Concetto di risanamento del patrimonio comunale e interventi di riqualificazione energetica su diversi edifici
- Installazione di impianti a biomassa, pompe di calore e impianti fotovoltaici in diversi edifici comunali
- Continuazione del progetto per favorire la mobilità sostenibile per i pendolari attraverso la messa a disposizione di e-bike e box bici sicuri

Innichen San Candido



Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Klaus Rainer

Größe: 80,1 km²

EinwohnerInnen: 3.451

Meereshöhe: 1175 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Beraterin: Sonja Abrate

Re-Zertifizierung: Silver

www.innichen.eu

Dati generali

Comprensorio: Val Pusteria

Sindaco: Klaus Rainer

Superficie: 80,1 km²

Abitanti: 3.451

Altitudine: 1175 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Sonja Abrate

Ricertificazione: Silver

www.sancandido.eu

Energy Team

Harald Kraler (Team Leader)

Martin Beikircher

Tiziano Blanchetti

Marco Dapoz

Peter Fuchs

Markus Hackhofer

Melanie Lanzinger

Markus Schönegger

Thomas Schmidhofer

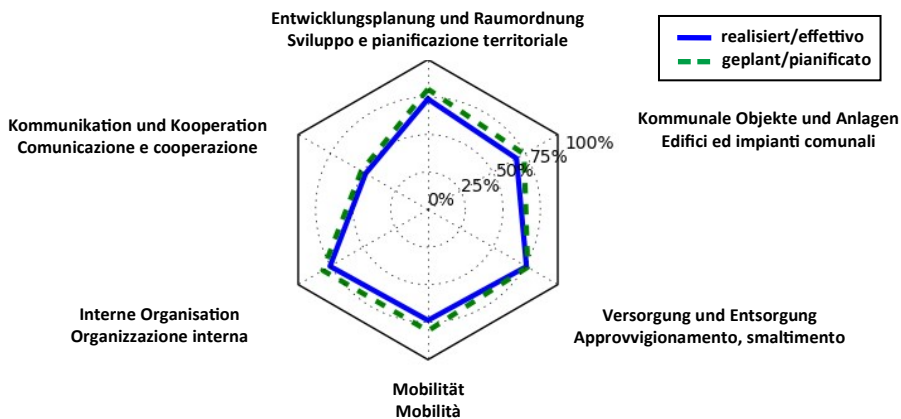
Hans Schmieder

Anna Schäfer

Niklas Weser

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Ausarbeitung und Genehmigung des kommunalen Energie- und Klimaplanes mit 2030-Zielen
- Modernisierung der Heizungsanlage und Wärmeregulierung für 4 kommunale Gebäude
- 3 mit Biomasse betriebene Fernwärmenetze und 2 Biogasanlagen in der Gemeinde
- 100 % der städtischen Straßenbeleuchtung, mit Ausnahme des Handwerksgebiets, umgestellt auf LED mit 50 % Nachtabsenkung
- Neues Fußgängerleitsystem und neues Parkmanagementsystem
- Kostenlose Fahrräder für Arbeitswege und Parkabschreckung im Ortzentrum für kommunale Angestellte und Lehrer
- Elaborazione e approvazione Piano energia e clima comunale con obiettivi al 2030
- Ammodernamento dell'impianto di riscaldamento e regolazione termica per 4 edifici comunali
- 3 reti di teleriscaldamento alimentate a biomassa e 2 impianti a biogas sul territorio comunale
- 100% dell'illuminazione pubblica comunale, ad esclusione della zona artigianale, convertita a LED con riduzione notturna del 50%
- Nuovo sistema di indirizzamento pedonale e nuovo sistema di gestione dei parcheggi e delle soste
- City-bike gratuite per spostamenti casa-lavoro e disincentivazione parcheggio in centro per dipendenti comunali e insegnanti

Kaltern an der Weinstrasse Caldaro sulla strada del vino



Klimapunkte sammeln und gewinnen

Eine Klimaschutzaktion der Gemeinde Kaltern

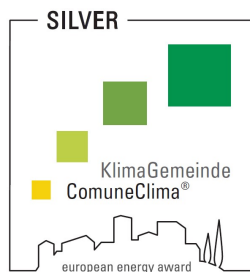
Raccogliere e vincere "punti clima"

Una campagna di tutela del clima del Comune di Caldaro



Marktgemeinde Kaltern an der Weinstraße
Comune di Caldaro sulla strada del vino

in Zusammenarbeit mit | in collaborazione con
Bildungs- und Energieforum AFB
Netzwerk/rete „You can do it – Wir für unsere Welt“



60,5 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland

Bürgermeisterin: G. Benin Bernard

Größe: 47,96 km²

EinwohnerInnen: 8.185

Meereshöhe: 425 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2018

Beraterin: Christine Romen

Re-Zertifizierung: Silver

www.kaltern.eu

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.

Sindaca: G. Benin Bernard

Superficie: 47,96 km²

Abitanti: 8.185

Altitudine: 425 m

Adesione KlimaGemeinde: 2018

Consulente: Christine Romen

Ricertificazione: Silver

www.caldaro.eu

Energy Team

Werner Atz (Team Leader)

Christian Ambach

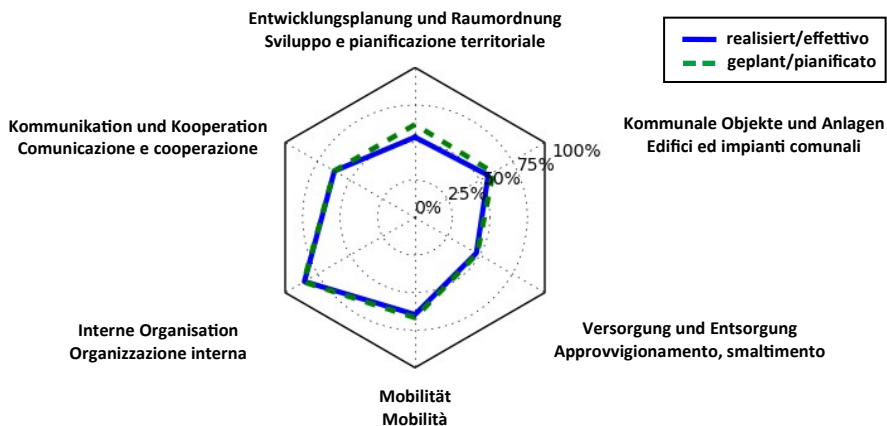
Silvia Bernard

Daniel Pircher

Andreas Resch

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Energetische Sanierung der Mittelschule (KlimaHaus B - Biomasseheizung)
- Fotovoltaikanlagen auf 3 kommunalen Gebäuden und Miniwasserkraftwerk auf der Wasserleitung
- Umfrage zu Mobilitätsbedürfnissen von Bürgern und Pendlern
- Errichtung sicherer Fahrradabstellplätze für Gemeindebedienstete und Pendler
- Initiative "Sicher in die Schule" zur Förderung der nachhaltigen Mobilität
- Klimaschutzsensibilisierungskampagne "Klimapunkte sammeln und gewinnen"
- Energieberatungsstelle und Informationskampagnen für Bürger
- Riqualificazione energetica scuola media (CasaClima B - riscaldamento a biomassa)
- Impianti fotovoltaici su 3 edifici comunali e mini-idroelettrico su acquedotto
- Sondaggio sulle esigenze di mobilità di cittadini e pendolari
- Realizzazione di nuovi posti bici sicuri per i collaboratori comunali e per pendolari
- Iniziativa "Sicuri a scuola" per incentivare la mobilità sostenibile nel percorso casa-scuola
- Campagna di sensibilizzazione alla tutela del clima "Raccogliere e vincere punti clima"
- Centro di consulenza energetica e eventi informativi per i cittadini

Lana



BEWUSST UNTERWEGS MOBILITÄT IN LANA

bedeutet weniger Verkehr,
weniger Emissionen und somit
eine bessere Luftqualität
• mehr soziale Kontakte und
dadurch vielleicht auch mehr
Freundschaften
• geringere Fahrzeugkosten

(Umwelt & Mobilität),
initiiert von
mayr-storfer

- **Hubs in Lana:**
 - Industriemaschine
 - Bushaltestelle
 - Karfreitershaus
 - Trinkwasser
 - Parkplatz Alpen
 - Lana-Siedlung
 - Raku-Sperre
 - Freizeitanlage
 - Bahnhof Lana-Burgstall
 - Vollen Vereinshaus



Radbox

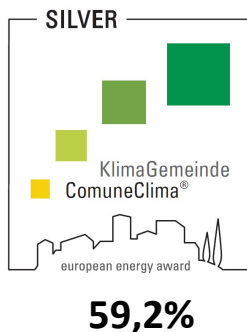
Die Gemeinde Lana fördert
Radfahren mit dem eigenen im
Leben gerufenen
Initiative „Lana radt“ Teil
davon ist die Errichtung von
Fahrradboxen am Bahnhof
Lana-Burgstall.

Die Fahrradstellplätze
befinden sich in einem
abgesperrten Gebäude
direkt neben dem Bahnsteig.
Zugang erhalten nur registrierte
Nutzer mit Chipkarte.

Die Nutzung ist kostenlos.
Eine Kaution von 50 Euro ist
zu hinterlegen.

Zuständig:
Bürgermeister,
Rathaus
mayr-storfer

E-Bike-Fahrerinnen und Fahrer
können ein kleines Schildchen
mit Stocklöcher heften, um ihren
Fahrrad Akku aufzuladen.
Die Registrierung erfolgt in der
Gemeinde Lana.



Allgemeine Daten

Bezirk: Burggrafenamt

Bürgermeister: Harald Stauder

Größe: 36,12 km²

EinwohnerInnen: 12.567

Meereshöhe: 310 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2017

Beraterin: Irene Senfter

Re-Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.lana.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Burgraviato

Sindaco: Harald Stauder

Superficie: 36,12 km²

Abitanti: 12.567

Altitudine: 310 m

Adesione KlimaGemeinde: 2017

Consulente: Irene Senfter

Ricertificazione: Silver

www.comune.lana.bz.it

Energy Team

Harald Stauder (Team Leader)

Andrea De Martino

Werner Gadner

Klaus Ganterer

Gustavo Gulino

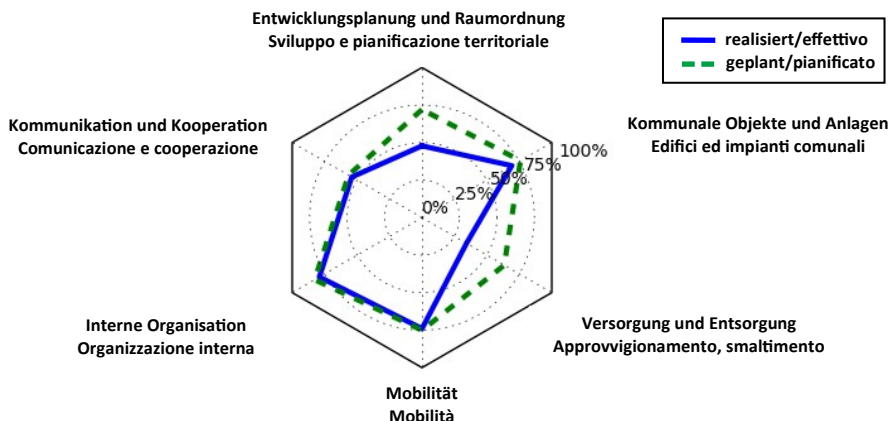
Joachim Holzner

Birgit Lösch

Verena Schnitzer

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

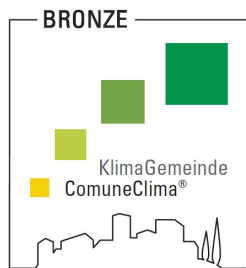


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Erarbeitung eines kommunalen Energie- und Klimaplanes in Zusammenarbeit mit der Bezirksgemeinschaft
- Erstellung eines kommunalen Mobilitäts- und Radverkehrskonzepts
- Programm zur energetischen Sanierung gemeindeeigener Gebäude
- E-Fahrräder für Gemeindeangestellte, Wegleitsystem für Fußgänger und Radfahrer, Fahrradboxen für Pendler am Bahnhof
- Energieberatung für alle Bürger
- Initiative "Lana moves local" zur Förderung der lokalen Wirtschaftskreisläufe und Mobilität
- Redazione di un piano energetico e climatico comunale in collaborazione con la comunità comprensoriale
- Elaborazione di un concetto per la mobilità cittadina e la mobilità ciclabile
- Programma di riqualificazione energetica degli edifici comunali
- E-bike a disposizione dei dipendenti comunali, sistema di wayfinding per pedoni e ciclisti, bici box per i pendolari presso la stazione
- Servizio di consulenza energetica per i cittadini
- Iniziativa "Lana moves local" per incentivare l'economia e la mobilità locale

Montan Montagna



48,4 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland

Bürgermeisterin: M. Delvai Hilber

Größe: 18,91 km²

EinwohnerInnen: 1.702

Meereshöhe: m 497

KlimaGemeinde-Beitritt: 2021

Beraterin: Anna Solderer

Zertifizierung: Bronze

www.montan.eu

Dati generali

Comprensorio: Oltradige -Bassa A.

Sindaca: M. Delvai Hilber

Superficie: 18,91 km²

Abitanti: 1.702

Altitudine: m 497

Adesione KlimaGemeinde: 2021

Consulente: Anna Solderer

Certificazione: Bronze

www.montagna.eu

Energy Team

Matthias Tschöll (Team Leader)

Georg Amort

Veronika Amort

Jacqueline Barbi

Brigitte Foppa

Damian Foppa

Markus Jageregger

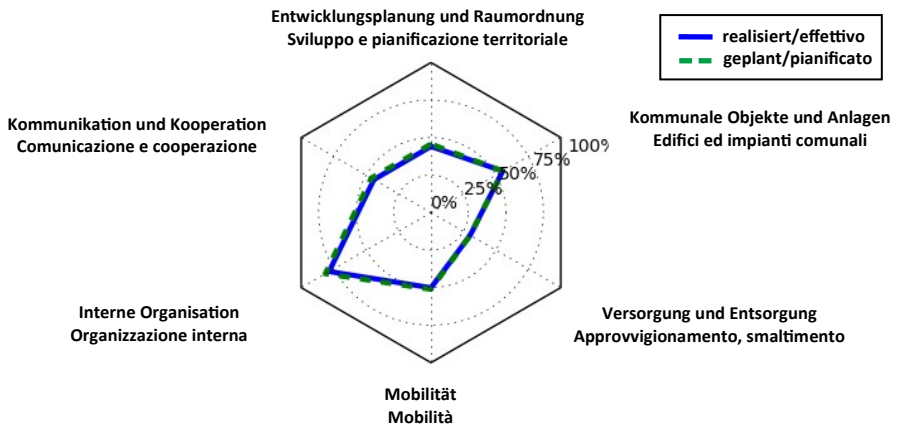
Matthias Mick

Hubert Sinn

Marcus Varesco

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

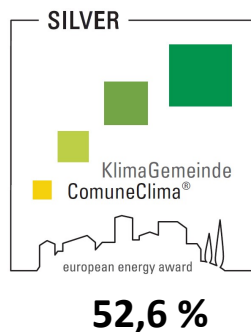


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Müllerbachl-Wasserkraftwerk für eine Jahresproduktion von ca. 160 MWh
- Ausbau des Fahrradnetzes und der entsprechenden Ladeinfrastruktur für Elektrofahrräder und Reparaturen
- Nachhaltige PEFC-Zertifizierung für Wälder in Gemeindebesitz
- Aufforstungsaktion mit mehreren Vereinen und Schulen
- Neuer sicherer Parkplatz-Schulverbindungsweg und Erweiterung der Grünfläche um den Kindergarten
- Sensibilisierung der BürgerInnen für Energie- und Umweltfragen durch das Gemeindeblatt
- Centrale idroelettrica Müllerbachl per una produzione annua di circa 160 MWh
- Sviluppo rete ciclabile e relative infrastrutture di ricarica per bici elettriche e per la riparazione
- Certificazione sostenibile PEFC per il bosco di proprietà comunale
- Campagna di riforestazione con diverse associazioni e con le scuole
- Nuovo percorso di collegamento protetto parcheggio– scuola e ampliamento della zona verde di pertinenza dell’asilo
- Sensibilizzazione dei cittadini sui temi energetici e ambientali attraverso il giornalino comunale

Sexten Sesto



Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: T. Summerer

Größe: 80,42 km²

EinwohnerInnen: 1.900

Meereshöhe: 1.310 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2017

Beraterin: Irene Senfter

Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.sexten.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Val Pusteria

Sindaco: Thomas Summerer

Superficie: 80,42 km²

Abitanti: 1.900

Altitudine: 1.310 m

Adesione KlimaGemeinde: 2017

Consulente: Irene Senfter

Certificazione: Silver

www.comune.sesto.bz.it

Energy Team

Thomas Summerer (Team Leader)

Werner Egarter

Sabine Grünbacher

Michael Kofler

Peter Schmiedhofer

Markus Summerer

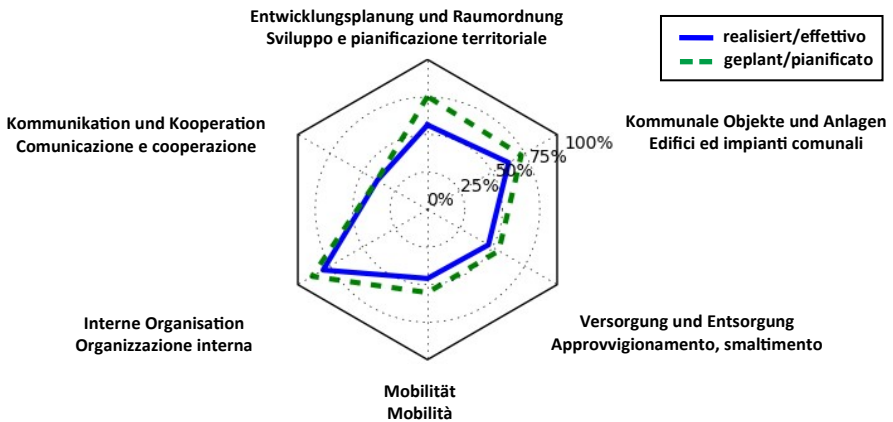
Georg Villgrater

Judith Villgrater

Marina Villgrater

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

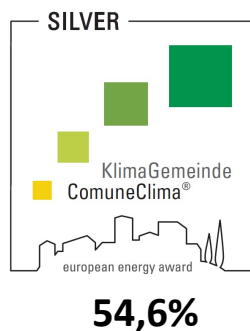


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Biomasse-Fernwärmenetz mit mehr als 400 Anschlüssen, einschließlich aller kommunalen Gebäude
- Kommunaler Mobilitätsplan mit Bürgerbeteiligung
- Modernisierungsarbeiten und Energieeffizienzmaßnahmen in mehreren kommunalen Gebäuden
- gebührenpflichtige Bewirtschaftung von Parkplätzen im Ortzentrum und Installation von 4 öffentlichen Ladestationen für Elektrofahrzeuge
- Förderung lokaler Produkte und kurzer Lieferketten (Projekt "Miteinander&Füreinander", Themenweg "Milchmeile")
- Projekt zur nachhaltigen Mobilität im Fischleintal in Zusammenarbeit mit der Provinz
- Teleriscaldamento a biomassa con oltre 400 allacciamenti compresi gli edifici comunali
- Piano di mobilità comunale con partecipazione dei cittadini
- Interventi di riqualificazione ed efficientamento energetico di diversi edifici comunali
- Gestione a pagamento dei parcheggi in centro e offerta di 4 punti pubblici di ricarica per veicoli elettrici
- Promozione dei prodotti locali e delle filiere corte (progetto "Miteinander&Füreinander", sentiero "Miglio del Latte")
- Progetto per mobilità sostenibile in Val Fiscalina in collaborazione con la Provincia

Truden im Naturpark Trodena nel parco naturale



Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland

Bürgermeister: Michael Epp

Größe: 20,56 km²

EinwohnerInnen: 1.043

Meereshöhe: 1.127 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Beraterin: Irene Senfter

Re-Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.truden.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.

Sindaco: Michael Epp

Superficie: 20,56 km²

Abitanti: 1.043

Altitudine: 1.127 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Irene Senfter

Ricertificazione: Silver

www.comune.trodena.bz.it

Energy Team

Sibille Daldoss (Team Leader)

Michael Busin

Walter Capovilla

Michael Epp

Franz Gabrielli

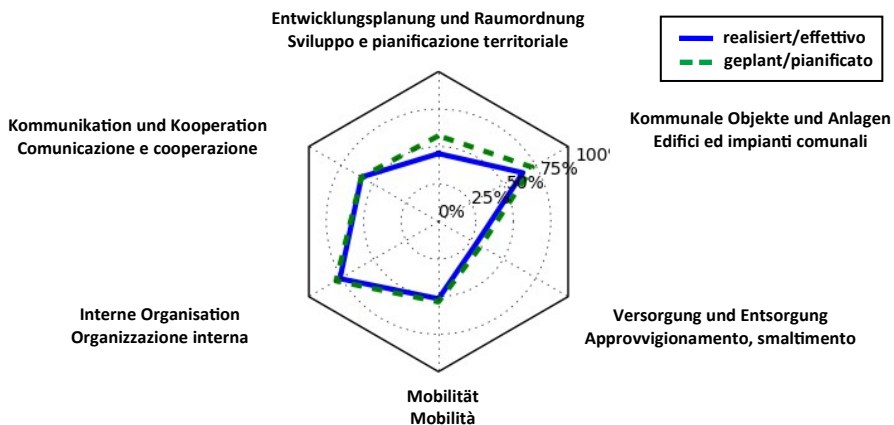
Sibylle Lafogler

Werner Stuppner

Rudi Ventura

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Erhebung der Leerstände und kostenlose Beratung bei Renovierungen von Gebäuden
- Umbau und Erweiterung der Feuerwehrestation
- Erhebung der Mobilitätsbedürfnisse im Rahmen der Erarbeitung des Gemeindeentwicklungsplans
- Schrittweiser Austausch von Ölkesseln durch Biomassekessel für kommunale Gebäude
- 100% LED-Straßenbeleuchtung
- Initiativen zur Einbindung der BürgerInnen (z.B. Umwelttag, Ideencafés, Artikel im Gemeindeblatt)
- Censimento patrimonio abitativo non utilizzato e consulenza per la qualificazione
- Ristrutturazione e ampliamento Caserma dei Vigili del Fuoco
- Sondaggio sulle esigenze di mobilità nell'ambito della redazione del piano di sviluppo comunale
- Sostituzione progressiva delle caldaie a gasolio con caldaie a biomassa per gli edifici comunali
- Illuminazione pubblica 100% a LED
- Iniziative per la sensibilizzazione e il coinvolgimento dei cittadini (es. giornata ecologica, caffè delle idee, rubrica su giornalino comunale)

Der European Energy Award

Der **European Energy Award (eea)** ist ein Qualitätsmanagementsystem für Gemeinden, das in den letzten 25 Jahren in mehreren EU-Ländern eingeführt wurde und auf dem auch das KlimaGemeinde-Programm basiert. Der *eea* unterstützt Gemeinden bei der Ausarbeitung interdisziplinärer Planungsprozesse und der Umsetzung effektiver energie- und klimapolitischer Maßnahmen.

Was sind die Erfolgsfaktoren des *eea*-Systems?

- Der *eea* übersetzt nationale und regionale Energie- und Klimaziele in konkrete lokale Politikempfehlungen, die den Gemeinden helfen, Ressourcen so einzusetzen, dass die Effizienz der Maßnahmen optimiert wird.
- Der *eea* wird dank der Mitarbeit von Gemeinden und lokalen Experten kontinuierlich optimiert. Der regionale und lokale Kontext wird im *eea*-System sorgfältig berücksichtigt.
- Die *eea*-Gemeinden erstellen einen Aktionsplan mit einer langfristigen Vision, der jährlich mit Unterstützung eines externen Experten sorgfältig bewertet und überprüft wird.
- Die Anstrengungen der Gemeinden werden entsprechend ihrem individuellen Handlungsfeld nach europaweit einheitlicher Methodik bewertet. Dies ermöglicht den Vergleich zwischen den Gemeinden und die Erarbeitung eines internationalen Benchmarks.

Das European Energy Award Gold

Die Gemeinden, die mindestens 75% der Maßnahmen in ihrem Handlungsfeld umgesetzt und damit ein vorbildliches Engagement für eine nachhaltige Energiezukunft gezeigt haben, werden mit dem European Energy Award Gold ausgezeichnet.

Weitere Informationen: www.european-energy-award.org

L'European Energy Award

L'**European Energy Award (eea)** è un sistema di gestione della qualità per i comuni adottato negli ultimi 25 anni in diversi paesi europei, sul quale si basa anche il programma ComuneClima. L'*eea* supporta le autorità locali nella definizione di processi di pianificazione interdisciplinari e nell'attuazione di efficaci misure di politica energetica e climatica.

Quali i fattori di successo del sistema *eea*?

- L'*eea* traduce i target energetici e climatici nazionali e regionali in raccomandazioni concrete di politica locale che aiutano i comuni a ripartire le risorse in modo da ottimizzare l'efficienza delle misure intraprese.
- L'*eea* viene continuamente migliorato grazie al contributo dei comuni e dagli esperti che lavorano a livello locale. Il contesto regionale e locale è attentamente preso in considerazione nel sistema.
- I comuni *eea* elaborano un piano di misure con una visione di lungo termine che viene attentamente valutato e revisionato ogni anno con il supporto di un esperto esterno.
- Gli sforzi dei comuni sono valutati in base al loro campo d'azione individuale utilizzando la stessa metodologia in tutta Europa. Questo consente il confronto fra comuni e la creazione di un benchmark internazionale.

L'European Energy Award Gold

I comuni che hanno realizzato almeno il 75% delle misure nel loro ambito di influenza e che hanno così dimostrato un impegno esemplare per un futuro energetico e climatico sostenibile sono premiate con l'European Energy Award Gold.

Ulteriori informazioni: www.european-energy-award.org

Am KlimaGemeinde teilnehmende Gemeinden **Comuni che partecipano al programma ComuneClima**

Sand in Taufers/Campo Tures (2019 Silver Re-awarding)
Deutschnofen/Nova Ponente (2022 Silver Re-awarding)
Eppan a.d.W./Appiano s.s.d.v. (2021 Silver Re-awarding)
Jenesien/San Genesio Atesino (2018 Silver)
Innichen/San Candido (2022 Silver Re-awarding)
Terenten/Terento(2018 Bronze)
Truden im Naturpark/Trodona n.p.n. (2021 Silver Re-awarding)
Meran/Merano (2019 Silver)
Corvara/Corvara in Badia (2019 Bronze)
Abtei/Badia (2022 Silver Re-awarding)
St.Ulrich/Ortisei (2017 Bronze)
Lana/Lana (2021 Silver Re-awarding)
Sexten/Sesto (2021 Silver)
Kaltern a.d.W./Caldaro s.s.d.v. (2022 Silver Re-awarding)
Bozen/Bolzano (2020 Gold)
Aldein/Aldino (2022 Silver)
Vaiano (PO) (2017 Silver)
Montan/Montagna (2022 Bronze)
Naturns/Naturno
Welschnofen/Nova Levante
Ahrntal/Valle Aurina
Vahrn/Varna
Natz-Schabs/Naz-Sciaves
Ritten/Renon
Brixen/Bressanone
Bruneck/Brunico
Olang/Valdaora
Rasen Antholz/Rasun Anterselva
Altrei/Anterivo
San Massimo (CB)

KlimaGemeinde Light

Das KlimaGemeinde Light Programm gilt als erster vereinfachter Schritt zum Programm KlimaGemeinde. Teilnehmende Gemeinden übernehmen das Energiebuchhaltungssystem EBO zur Erhebung der Energieverbräuche kommunaler Gebäude und Anlagen und füllen auch eine vereinfachte Checkliste aus, um die Energie- und Umweltperformance der Gemeinde zu analysieren. KlimaGemeinden Light werden nicht zertifiziert.

ComuneClima Light

ComuneClima Light è un percorso di avvicinamento al programma ComuneClima che prevede l'adozione da parte dei Comuni partecipanti dello strumento Energy Report Online per la raccolta dei dati di consumo energetico degli edifici e degli impianti comunali e la compilazione di una checklist semplificata per l'analisi/verifica delle performance energetico-ambientali del comune. Non è prevista nessuna certificazione.

Teilnehmende Gemeinden

Algund/Lagundo
Enneberg/Marebbe
Franzensfeste/Fortezza
Gais/Gais
Gargazon/Gargazzone
Gsies/Valle di Casies
Hafling/Avelengo
Kiens/Chienes
Laurein/Lauregno
Marling/Marlengo
Moos i. P./Moso i.P.
Mühlwald/Selva dei Molini
Nals/Nalles
Niederdorf/Villabassa
Partschins/Parcines
Percha/Perca
Pfalzen/Falzes
Plaus/Plaus
Prags/Braies

Comuni partecipanti

Prettau/Predoi
Proveis/Proves
Riffian/Rifiano
Schenna/Scena
St. Leonhard/ S. Leonardo
St. Lorenzen/ S. Lorenzo di Sebato
St. Martin in Passeier/ S. Martino i. P.
St. Martin in Thurn/ S. Martino in B.
St. Pankraz/ San Pancrazio
Tirol/ Tirol
Tisens/Tesimo
Toblach/ Dobbiaco
ULF ST.F elix/Senale S. Felice
Ulten/Ultimo
Vintl/Vandoies
Vöran/Verano
Welsberg -Taisten/Monguelfo Tesido
Wengen/La Valle



ACTING LOCALLY FOR THE CLIMATE